Генеральная Ассамблея

8 May 2000
Russian

Пятьдесят четвертая сессия

Пятый комитет

Пункт 151(а) повестки дня

**Административные и бюджетные аспекты
финансирования операций Организации
Объединенных Наций по поддержанию мира:
финансирование операций Организации
Объединенных Наций по поддержанию мира**

Предлагаемые бюджетные потребности для каждой операции по поддержанию мира на период с 1 июля 2000 года по 30 июня 2001 года

Записка Генерального секретаря

1. Бюджетная информация, содержащаяся в приложении к настоящей записке, представляется во исполнение пункта 8 раздела I резолюции 49/233 А Генеральной Ассамблеи от 23 декабря 1994 года, в которой Ассамблея просила Генерального секретаря представлять дважды в год Ассамблее для информации таблицу, содержащую сводку предлагаемых бюджетных потребностей по каждой операции по поддержанию мира на период с 1 июля по 30 июня, включая разбивку расходов по основным статьям и общий объем потребностей в ресурсах.
2. Бюджетная информация, которая включает сметные потребности на период с 1 июля 2000 года по 30 июня 2001 года всех нынешних операций по поддержанию мира, была взята из докладов Генерального секретаря о финансировании каждой из этих миссий.
3. В приложении содержится также информация о пропорционально распределенных ассигнованиях, предназначенных для вспомогательного счета для операций по поддержанию мира и для Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи на период с 1 июля 2000 года по 30 июня 2001 года, полученная на основе докладов Генерального секретаря (A/54/800 и A/54/733) с учетом соответствующих сумм неизрасходованного остатка средств за период с 1 июля 1998 года по 30 июня 1999 года.

4. В соответствии с резолюцией 49/233 А указанная бюджетная информация будет обновлена во второй записке за данный год, которая будет издана в ходе пятьдесят пятой сессии Генеральной Ассамблеи.

Приложение

Сметные бюджетные потребности операций по поддержанию мира на период с 1 июля 2000 года по 30 июня 2001 года

(В тыс. долл. США)

Расходы с разбивкой по категориям	МООННГ (1)	МООНБГ (2)	МООНВАК (3)	ВСООНК (4)	СООННР (5)	ВСООНЛ (6)	ИКМООНН (7)	ВАООНВТ (8)	МООНРЗС (9)	МНООНА (10)	МООНЦАР (11)	МНООНСЛ/ МООНСЛ (12)	Итого (13)
1. Расходы по военному персоналу	4 863,2	1 825,4	8 320,3	22 456,7	18 746,3	79 987,6	24 647,0	260 466,2	7 450,2	–	–	353 553,7	782 316,6
2. Расходы по гражданскому персоналу	12 785,4	116 489,1	329 349,2	9 341,0	5 158,0	25 560,2	13 071,2	195 102,6	24 975,9	130,5	73,2	35 073,0	767 109,3
3. Оперативные потребности
Служебные/жилые помещения	1 072,5	3 562,0	16 008,6	1 253,6	1 523,7	2 867,8	1 322,2	9 962,5	554,6	–	–	6 106,6	44 234,1
Ремонт объектов инфраструктуры	200,0	100,0	316,0	219,0	–	–	38,0	4 620,0	30,0	–	–	–	5 523,0
Автотранспорт	3 398,4	8 758,6	15 588,5	1 462,4	5 820,6	15 831,1	3 152,9	7 432,2	1 285,2	–	–	14 730,7	77 460,6
Воздушный транспорт	2 437,7	2 788,3	8 990,7	1 214,1	–	1 270,5	2 908,1	73 619,7	4 947,8	–	–	43 599,4	141 776,3
Морской транспорт	–	–	–	–	–	–	108,3	1 028,6	–	–	–	–	1 136,9
Связь	771,1	5 431,5	25 766,7	864,5	481,7	2 081,2	787,3	4 170,4	1 052,1	–	–	1 771,2	43 177,7
Прочее оборудование	482,7	2 290,4	12 520,0	656,8	866,2	3 345,2	642,2	553,4	1 389,5	–	–	903,6	23 650,0
Предметы снабжения и услуги	577,1	3 675,7	16 721,4	1 784,8	1 367,4	4 092,0	1 080,8	8 657,9	1 032,2	–	29,6	16 818,1	55 837,0
Воздушные и наземные перевозки	230,0	150,0	500,0	82,0	181,0	383,3	50,0	1 500,0	37,3	–	–	62,4	3 176,0
4. Прочие программы	73,0	472,2	899,6	39,3	50,4	123,0	15,0	263,6	18,0	–	–	346,9	2 301,0
5. Налогообложение персонала	1 508,7	8 044,8	26 399,6	1 665,6	751,4	3 825,7	1 995,0	16 761,0	3 838,8	13,0	13,0	3 760,8	68 577,4
6. Добровольные взносы натурой (предусмотренные в бюджете)	–	–	–	–	–	180,0	–	–	–	–	–	–	180,0
Валовая сметная сумма	28 399,8	153 588,0	461 380,6	41 039,8	34 946,7	139 547,6	49 818,0	584 138,1	46 611,6	143,5	115,8	476 726,4	2 016 455,9

Расходы с разбивкой по категориям	МНООНСЛ/	Итого (13)
МООННГ (1)	МООНБГ (2)	МООНВАК (3)	ВСООНК (4)	СООННР (5)	ВСООНЛ (6)	ИКМООНН (7)	ВАООНВТ (8)	МООНРЗС (9)	МНООНА (10)	МООНЦАР (11)	МООНСЛ (12)
7. Пропорционально распределенные ассигнования для Базы материально-технического снабжения Организации Объединенных Наций в Бриндизи	106,8	577,8	1 735,7	154,4	131,5	524,9	187,4	2 197,5	175,4	0,5	0,4	1 793,3	7 586,6 ^a
8. Пропорционально распределенные ассигнования для вспомогательного счета	683,2	3 695,8	11 102,0	987,4	840,9	3 357,6	1 198,9	14 055,9	1 121,8	3,4	2,9	11 470,7	48 520,5 ^b
Всего	29 189,8	157 861,6	474 218,3	42 181,6	35 919,1	143 430,1	51 204,3	600 391,5	47 908,8	147,4	119,1	489 990,4	2 072 562,0

^a С учетом суммы неизрасходованного остатка средств в размере 1 731 800 долл. США за период с 1 июля 1998 года по 30 июня 1999 года.

^b С учетом суммы неизрасходованного остатка средств в размере 2 179 400 долл. США за период с 1 июля 1998 года по 30 июня 1999 года.

Пояснение:

МООННГ	Миссия Организации Объединенных Наций по наблюдению в Грузии
МООНБГ	Миссия Организации Объединенных Наций в Боснии и Герцеговине
МООНВАК	Миссия Организации Объединенных Наций по делам временной администрации в Косово
ВСООНК	Вооруженные силы Организации Объединенных Наций по поддержанию мира на Кипре
СООННР	Силы Организации Объединенных Наций по наблюдению за разъединением
ВСООНЛ	Временные силы Организации Объединенных Наций в Ливане
ИКМООНН	Ирако-кувейтская миссия Организации Объединенных Наций по наблюдению
ВАООНВТ	Временная администрация Организации Объединенных Наций в Восточном Тиморе
МООНРЗС	Миссия Организации Объединенных Наций по проведению референдума в Западной Сахаре
МНООНА	Миссия наблюдателей Организации Объединенных Наций в Анголе
МООНЦАР	Миссия Организации Объединенных Наций в Центральноафриканской Республике
МНООНСЛ	Миссия наблюдателей Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне
МООНСЛ	Миссия Организации Объединенных Наций в Сьерра-Леоне